



## مذكرة تفاهم

بين

جامعة سيميلويز في بودابست - هنغاريا

و

جامعة دمشق في الجمهورية العربية السورية

رغبة في تأسيس علاقات التعاون وتطوير برامج التبادل الثقافية والأكademية بين الجامعتين، اتفق رئيس جامعة سيميلويز و جامعة دمشق على ما يلي:

ر هنا بالاتفاق المشترك يمكن اقامة تعاون بين أي من الكليات المناسبة والمدارس والمعاهد النظرية ومؤسسات الرعاية الصحية في كلا الجامعتين، تعتقد الجامعتان أنه ممكناً ومرغوباً ويمكن أن يساهم في تعزيز وتطوير العلاقات التي تعود بالمنفعة المشتركة لكلا الجامعتين.

يمكن أن يتخذ التعاون بين الجامعتين الأشكال التالية لكنه لا يقتصر عليها:

- 1- التعاون الأكاديمي على كافة المستويات الدراسية (المرحلة الجامعية ، الدراسات العليا و الدكتوراه)
- 2- تبادل أعضاء الهيئة التدريسية
- 3- تبادل الطلاب
- 4- النشاطات البحثية المشتركة

الشروط الخاصة والميزانية المتعلقة بأي نشاط أو برنامج تعاوني يجب مناقشتها والاتفاق عليها كتابياً بين الفريقين قبل البدء بها. وسيتم إعادة التفاوض حول أي نشاط أو برنامج تعاوني بشكل سنوي ، كما تعيين كل جامعة مسؤولة اتصال من قبلها للعمل على تطوير وتنسيق النشاطات والبرامج المحددة.

## مدة الاتفاقية وصلاحيتها

تبقي هذه المذكرة سارية المفعول لمدة (5) خمس سنوات ويمكن إجراء أي تعديل أو إضافة عليها بعد موافقة رئيسي الجامعتين الخطية. كما تجدد تلقائياً لمدة خمس سنوات أخرى ما لم يبد أحد الطرفين رغبته في إنهاءها عبر تقديم كتاب رسمي للجامعة الأخرى قبل ستة أشهر من رغبته في ذلك .

تصبح هذه المذكرة سارية المفعول بعد توقيعها من قبل رئيسي الجامعتين .

عن جامعة سيميلويز

رئيس الجامعة

الأستاذ الدكتور تيفادار تولاساي

٢٠١٧/٩

عن جامعة دمشق

رئيس الجامعة

الأستاذ الدكتور وائل معلا